



**EREVAN**  
XVII<sup>e</sup> SOMMET  
de la Francophonie **2018**



**EVENEMENTS PARALLELES**  
Du 7 au 10 octobre 2018 à Erevan (Arménie)



**FORUM URBAIN & SOCIAL**  
de la francophonie

Événement coorganisé par USF et le Comité du Développement Urbain du Gouvernement d'Arménie en partenariat avec :





## Du 7 au 10 octobre 2018 à Erevan (Arménie)

Après deux ans de l'adoption du Nouvel Agenda Urbain et après trois ans de l'adoption des Objectifs de Développement Durable (ODD) par la Communauté internationale, ce forum sera l'occasion pour l'Arménie et le monde francophone d'échanger autour de leurs expériences concernant l'implémentation des ODD (Agenda 2030). L'ODD11 (Faire en sorte que les villes et les établissements humains soient ouverts à tous, sûrs, résilients et durables), sera mis en lumière, notamment deux de ses sept cibles :

- ➡ D'ici 2030, assurer un logement et des services de base pour tous, au meilleur coût et assurer un assainissement des quartiers de taudis.
- ➡ D'ici 2030, réduire l'impact environnemental négatif des villes et veiller à une bonne qualité de l'air et à une bonne gestion des déchets.

Ce forum coorganisé par l'ONG Urbanistes Sans Frontières (USF) et le Comité du Développement Urbain du Gouvernement de la République d'Arménie vise à mettre en place un partenariat renforcé entre les acteurs arméniens et francophones dans le domaine de la gouvernance urbaine et des ODD.

### Le Forum sera composé de plusieurs sessions sur 4 jours :

- **Le 7 octobre de 16h00 à 19h00** - Accueil des délégations et visites du village de la Francophonie.
- **Le 8 octobre de 9h00 à 13h00** - Conférence « Gouvernance pour des villes et des territoires durables » (deux tables rondes) Environ 150 participants seront attendus (représentants des ministères, fonctionnaires d'états, élus locaux, professionnels qualifiés, entreprises, universités et ONG concernées)
- **Le 8 octobre de 14h30 à 17h30** : Visites de sites et rencontres avec les acteurs du développement urbain pour des projets urbains durables.
- **Le 9 octobre de 9h30 à 13h30** - Ateliers autour des cibles de l'ODD11 (Objectifs de Développement Durable n°11) avec les enseignants et élèves du Département de l'Urbanisme de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie (UNACA) et d'autres universités. Environ 100 participants seront attendus.
- **Le 10 octobre de 16h00 à 19h00** - Conférence et Vernissage de l'exposition sur les œuvres des architectes arméniens du monde francophone, Musée National et Institut d'Architecture d'après Alexander Tamanyan.



# programme

- ➔ **7 octobre** **Ouverture du Forum**  
Place de l'Opéra / Place de la Liberté
- |              |   |
|--------------|---|
| <b>16h00</b> | <b>Accueil des délégations et visites du village de la Francophonie</b> |
| <b>16h15</b> | Pavillon France   |
| <b>17h00</b> | Pavillon de la République d'Arménie                                     |
| <b>17h30</b> | Pavillon de l'Organisation de la Francophonie                           |
| <b>18h00</b> | Pavillons des pays et organisations                                     |
- ➔ **8 octobre** **Conférence «Gouvernance pour des villes et des territoires durables»**  
Salle de Conférence, Republic Square, Entrée Sud de « Government Building 3 »
- |              |   |
|--------------|---|
| <b>09h00</b> | Accueil des participants  |
| <b>09h30</b> | Cérémonie d'ouverture   |
| <b>10h00</b> | Table ronde 1 : Assurer l'offre du logement social et abordable dans le cadre d'une planification stratégique nationale et régionale. |
| <b>11h00</b> | Table ronde 2 : Réduire l'impact environnemental négatif par une bonne gestion des déchets solides et appuyer l'économie circulaire.  |
| <b>12h30</b> | Cérémonie de clôture  |
| <b>14h30</b> | <b>Visites techniques Quartier Kond</b><br>Départ : Pavillon France   |
- ➔ **9 octobre** **Atelier Objectifs de Développement Durable (ODD)**  
Salle de de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie
- |              |                              |
|--------------|------------------------------|
| <b>09h30</b> | Accueil des participants     |
| <b>10h00</b> | Introduction et présentation |
| <b>11h30</b> | Groupes de travail           |
| <b>13h15</b> | Conclusion                   |
- ➔ **10 octobre** **Conférence «Les architectes arméniens du monde francophone»**  
Musée National et Institut d'Architecture d'après Alexander Tamanyan, Republic Square.
- |              |   |
|--------------|---|
| <b>16h00</b> | Accueil des participants  |
| <b>16h15</b> | Conférence et débat   |
| <b>17h15</b> | Conclusion  |
| <b>17h30</b> | <b>Vernissage de l'exposition «Œuvres des architectes arméniens du monde francophone»</b> |

## Gouvernance pour des villes et des territoires durables Le 8 octobre de 9h00 à 13h00

Salle de conférence, Republic Square, Entrée Sud de « Government Building 3 »

9h00

### Accueil des participants

9h30 - 10h00

### Cérémonie d'ouverture

- M. Avetiğ Eloyan, Président du Comité du Développement Urbain (Arménie)
  - M. Alex Bortolan, Conseiller de coopération et d'action culturelle, Ambassade de France en Arménie (France)
  - Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF
- (Modérateur : M. Armen Minassian, Conseiller du Président du Comité du Développement Urbain)

10h00 - 11h00

### Table Ronde 1

Assurer l'offre du logement social et abordable dans le cadre d'une planification stratégique nationale et régionale.

Modérateur : Armen Minassian

- Mme Tania Arzumanian, Comité du Développement Urbain (Arménie)
- M. Sirekan Ohanyan, Directeur de l'Agence Urbaine d'Erevan (Arménie)
- Mme Suzanne Monnot, Maître de conférences à l'ENSAL (Ecole Nationale Supérieure d'Architecture de Lyon) (France)
- M. Diran Harmandayan, Architecte-Urbaniste (Liban)
- M. Gilles Sabaterie, Architecte-Urbaniste, Agence d'Urbanisme de Lyon (France)

11h00 - 11h30

### Pause-café

11h30 - 12h30

### Table Ronde 2

Réduire l'impact environnemental négatif par une bonne gestion des déchets solides et appuyer l'économie circulaire.

Modérateur : Mme Maggie Cazal

- M. Tigran Manukyan, Directeur du Département de l'Architecture du Comité du Développement Urbain (Arménie)
- Mme. Nariné Avedian, Ministère de la culture, gouvernance régionale (Arménie)
- M. Alen Amirkhanian, Université américaine d'Arménie (Arménie)
- M. Aris Atamian, Architecte (France)
- Mme Zara Mamyan, Directrice du Département Urbanisme de l'UNACA (Arménie)

12h30 - 13h00

### Mots de clôture

- M. Hayk Marutyan, Représentant de la Mairie d'Erevan (Arménie)
  - M. Représentant de l'OIF (Organisation Internationale de la Francophonie)
  - M. Vice-Président de la région Rabat-Salé-Kénitra (Maroc)
- (Modérateur : Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF)

# Visites techniques

Gouvernance pour des villes et des territoires durables

Le 8 octobre de 14h30 à 17h30

## Quartier Kond

14h30

**Accueil des participants et départ**

Pavillon France : Place de la Liberté

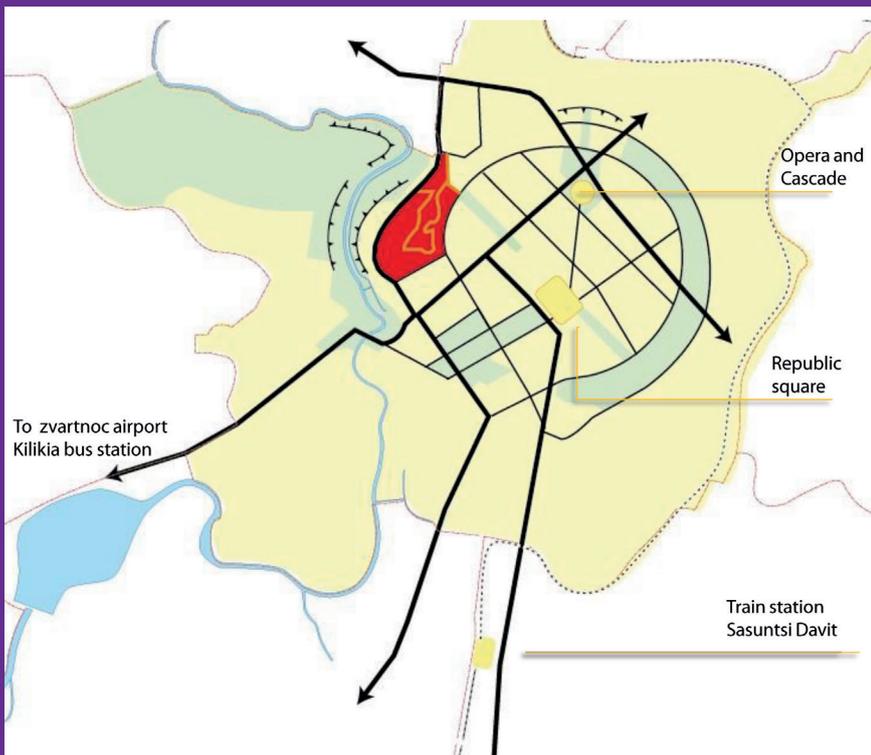
15h00 - 17h30

**Quartier Kond**

Coordinateur : M. Sirekan Ohyanan, Directeur de l'Agence Urbaine d'Erevan (Arménie)

Intervenants : M. Gilles Sabaterie, Architecte-Urbaniste, Agence d'Urbanisme de Lyon (France)

Mme Maggie Casal, Présidente-Fondatrice d'USF



### Site au centre des interrogations...

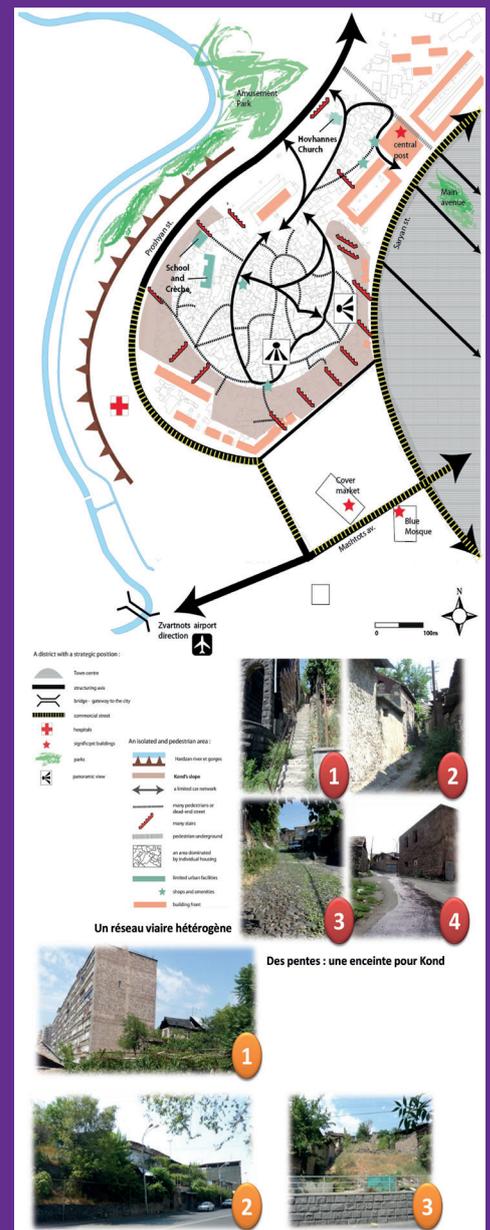
Identité urbaine particulière : topographie prononcée, tissu social fort et ancien, potentiel de renouvellement urbain au centre-ville de la capitale.

### ...Projet urbain à la hauteur des enjeux sociaux et environnementaux

Logements abordables ; Désenclavement du quartier par des aménagements urbains écologiques ; Inclusion sociale.

Ce site a été l'objet d'un concours international organisé par USF en 2013 et le projet proposé par une équipe franco-arménienne a obtenu le prix spécial du Prix USF du Développement Durable.

Depuis 2015, Kond fait également l'objet d'une coopération entre la Ville d'Erevan et l'Agence d'Urbanisme de Lyon.



# Atelier ODD11

## Objectif de Développement Durable 11 et Agenda 2030 Le 9 octobre de 9h30 à 13h30

Salle de de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie

9h30

### Accueil des participants

10h00 - 10h30

### Cérémonie d'ouverture

- M. Galstyan, Recteur de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie
- M. Edoyan, Directeur de la coopération de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie
- Mme Zara Mamyán, Directrice du Département Urbanisme de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie

10h30 - 11h30

### Introduction aux ODD (Agenda 2030) et aux cibles de l'ODD

- Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF (Urbanistes Sans Frontières) et Directrice exécutive d'ODDIM (Organisme de Développement Durable International et Multidisciplinaire)

### Exemples d'implémentation des cibles de l'ODD

- Mme Suzanne Monnot, Maître de conférences en Sciences et Techniques pour l'Architecture à l'ENSAL (Ecole Nationale Supérieure d'Architecture de Lyon) et chercheur au Laboratoire EVS-LAURE-UMR 5600 CNRS.

11h30 - 12h30

### Groupes de travail

Chaque groupe sera composé d'environ 10 participants autour d'un rapporteur. Chaque groupe travaillera durant 60 minutes sur les thématiques de l'ODD 11 de l'Agenda 2030 afin d'en extraire les thèmes et les sous-thèmes des cibles et indicateurs de l'ODD 11 et les prioriser pour le contexte arménien.

12h00 - 13h15

### Présentation des rapporteurs et débats

Les rapporteurs présenteront la synthèse des propositions de chaque groupe durant 20 minutes. A la suite aura lieu un débat et des questions-réponses d'environ 20 minutes.

13h15 - 13h30

### Conclusion pour la mise en œuvre du nouvel agenda urbain

- Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF (Urbanistes Sans Frontières)
- Mme Zara Mamyán, Directrice du Département Urbanisme de l'Université Nationale d'Architecture et de Construction d'Arménie

# Conférence & Exposition

## Les Architectes arméniens du monde francophone Le 10 octobre de 16h00 à 19h00

Musée National et Institut d'Architecture d'après Alexander Tamanyan, Republic Square,  
Entrée Sud de « Government Building 3 »

16h00 – 16h15

### Accueil des participants

16h15 – 17h15

### Conférence et débat

- M. Ruben Arevshatyan, Directeur du Musée National d'Architecture
- M. Ashot Haykazun Grigoryan, Secrétaire scientifique du Musée National d'Architecture
- Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF
- M. Armen Minassian, Conseiller du Président du Comité du Développement Urbain (Arménie)
- M. Aris Atamian, Architecte (France)
- M. Diran Harmandayan, Architecte (Liban)

17h30

### Vernissage de l'exposition « Œuvres des architectes arméniens du monde francophone »

17h30 – 18h00

### Mot de bienvenue

- M. Avetiğ Eloyan, Président du Comité du Développement Urbain du Gouvernement d'Arménie
- M. Ruben Arevshatyan, Directeur du Musée National d'Architecture
- M. Ashot Haykazun Grigoryan, Secrétaire scientifique du Musée National d'Architecture
- M. Alex Bortolan, Conseiller de coopération et d'action culturelle, Ambassade de France
- Mme Maggie Cazal, Présidente-Fondatrice d'USF

### Les œuvres exposées des architectes

- M. ARIS ATAMIAN (France)
- M. PIERRE MINASSIAN (France)
- M. KRIKOR KALAYCIYAN (France)
- M. JEAN HANEMIAN (France)
- M. LEVON NAFILYAN (France)
- M. VAZGEN CHEQIDJIAN (Liban)
- MM RAFFI, VIGEN TARKHANIANS (Liban)
- M. DIRAN HARMANDAYAN (Liban)
- M. ABRO KANDJIAN (France)
- M. BERDJ MIKAELIAN (France)
- M. EDOUARD UTUDJIAN (France)
- M. GABRIEL GUEVREKIAN (France)
- Mme HOURY AVEDISSIAN (Canada)
- M. JIRAYR KHACHIKIAN (France)
- M. MARDIROS ALTOUNIAN (Liban)
- M. MICHEL MOSSSESIAN (France)
- Mme AREVIK SAMUELYAN (Arménie)



## Urbanistes Sans Frontières

93 rue Saint Dominique 75007 Paris  
E-mail : [contact@usf-f.org](mailto:contact@usf-f.org)

#FUSEVN18

 @FUS\_fr

 [usf-f.org](http://usf-f.org)

 @UrbanistesSansFrontières

 @usfngo